



**Skater Hockey  
Inline Hockey**

**Match Sheet  
Spielbericht  
Rapport de jeu  
Rapporto di gara**

Team / Mannschaft / Club Società

League/Liga  
Ligue/Lega

**CLUB 1 Payerne Capitals**

**D1**

**CLUB 2 Rolling Aventicum I**

**D1**

Lieu / Ort  
Location / Luogo

**Payerne**

Date / Datum  
Date / Data

**25.01.2017**

Start / Beginn  
Début / Inizio

**20:15**

End / Ende  
Fin / Fine

**22:05**

Match Number / Index  
Spiel-Nr / Indice di gara

**A190**

Championship / Meisterschaft  
Championnat / Campionato

**X**

Friendly / Freundschaft  
Amical / Amichevole

Tournament / Turnier  
Tournoi / Torneo

Cup / Pokal  
Coupe / Coppa

Other / Sonstiges  
Autre / Altro

Spectators / Zuschauer  
Spectateurs / Spettatori

**2**

No Card / Lic.  
No Lic. / Tess.

**16793**

Surname / Name  
No Lic. / Tess. Prénom / Nome

**CHALLAND Elena**

Signature / Firma  
Unterschrift

Time Keeper  
Chronométrateur

**16794**

**CHUARD Leslie**

Official scorer  
Marqueur

**2096**

**STUDER Mathieu**

Referee 1  
Arbitre 1

**2034**

**POCHON Christian**

Referee 2  
Arbitre 2

Tech. Director  
Directeur tech.

**RESULT**

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND  
INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO

**FINAL**

1 Time / Drittel  
Tiers / Tempo

**2**

**0**

**4**

**7**

2 Time / Drittel  
Tiers / Tempo

**1**

**2**

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore  
**Rolling Aventicum I**

3 Time / Drittel  
Tiers / Tempo

**1**

**5**

**CAPTAIN 1**

Signature / Unterschrift / Firma

Overtime / Verl.  
Prol. / Sup.

**0**

**0**

**CAPTAIN 2**

Signature / Unterschrift / Firma

Penalty /  
Rigori

**0**

**0**

Referee Comments  
SR-Bemerkung  
Remarques arb.

**1 Payerne Capitals**

Nr. Surname / Name Forename / Vorname Card / Pass  
No. Nom / Cognome Prénom / Nome Lic / Tess  
No

**KP C FABBRONI Cédric** 1651

**A** 11:35 **KP 88 1**

**G SERMET Loïc** X X X 3454 21:13 **82 98 3**

**G** 54:28 **82 77 4**

**82 MACHACKA Ken** 16827

**98 COLLAUD Michaël** 1646

**48 BIELMANN Nicolas** 2915

**69 CHUARD Patrick** 2088

**77 BURGY Romain** 2208

**68 FABBRONI Xavier** 1657

**88 ROCHETTE Raphaël** 2297

**COACH** Surname / Name Forename / Vorname Signature 3454  
Nom / Cognome Prénom / Nome

**SERMET Loïc**

**COACH** Surname / Name Forename / Vorname Signature 2327  
Nom / Cognome Prénom / Nome

**LUTONADIO Kabuemi**

**lordy**

**Goals / Torschützen / Buts / Reti 0**

Time / Zeit Temps **G A T** Time / Zeit Temps **G A T**

**00:32 KP 88 1**

**11:35 KP 69 2**

**21:13 82 98 3**

**54:28 82 77 4**

**TOTAL 4**

**TIME OUT** X X

**TOTAL 7**

**TIME OUT**

**Penalties / Strafen / Punitons**

Time / Zeit Temps Nr. min On / Ende Fin / Fine code

**14:23 88 2 16:23 H**

**23:17 77 2 24:48 A**

**24:09 48 2 26:09 H**

**43:33 77 2 45:33 H**

**58:18 KP 2 60:00 E**

**59:33 48 2 60:00 S2**

**TOTAL 12 min**

**TOTAL 26 min**